

# ZENGİN TERCÜME

Müşavirlik Hizmetleri Limited Şirketi

ZENGİN TRANSLATION & CONSULTATION SERVICES CO. LTD.

شركة زنگين للترجمة والخدمات الاستشارية المحدودة

ZENGİN ÜBERSETZUNGS - UND BERATUNGSDIENSTE GmbH



## TURKISH REPUBLIC

17<sup>th</sup> NOTARY PUBLIC OF ANKARA / BUKET ŞAHINTÜRK KILINÇ

Daily Book Number: 11776

Date : August 02, 2023

### Declaration of Signature

List of Authorized Signatories

**Business Name** : GEM MENA İNSANİ YARDIM DERNEĞİ  
(GEM MENA HUMANITARIAN AID ASSOCIATION)  
**Head Office** : KUZEYTEPE MAH. 73. SK. NO: 14 ANTAKYA / HATAY  
**Authorized Representatives** : AYÇA AYDIN – 59689420586, GÜRHAN ÇEVİK – 17272186318  
YAKUP LERMİ – 21626606278  
**Type of Authority** : Jointly by two of any of the signatories  
**Log No** : 31-026-123  
**Tax Office** : 031201 – 23 TEMMUZ Tax Office – 3910644041

In the resolution numbered 2023/7 dated 26.07.2023 of GEM MENA HUMANITARIAN AID ASSOCIATION affixed on page 7 of Resolution Book certified by Turkish Republic Hatay Governorship under certification No: 318 on 18.07.2023 stated as follows:

The Board of Directors convened in the Center of the Union and unanimously resolved the following:

To elect :

- Ayça AYDIN as Chairman of the Board of Directors
- Gürhan ÇEVİK as Vice Chairman of the Board of Directors
- Yakup LERMT as Secretary
- Ozan ZEYREK to the Treasurer's Office
- Mehmet HASANOĞLU as a board member.

Any of President Ayça AYDIN or Vice President Gürhan ÇEVİK or secretary Yakup LERMI are authorized jointly with any of the aforementioned to represent the Association in official offices, institutions, establishments, banks and private administrations, signing all kinds of documents, opening and closing accounts in banks, withdrawing money from bank accounts, depositing money, and representing the association before third parties.

and to issue a circular of signature from the notary public regarding the representation.

Accordingly, your Notary Office is requested to consider the above mentioned and notarize our signatures specimens as set hereunder which we will be using in representing and obligating the establishment in all affairs related thereto.

For GEM MENA İNSANİ YARDIM DERNEĞİ (GEM MENA HUMANITARIAN AID ASSOCIATION)

(Chairman) AYÇA AYDIN

Signed

Signed

Signed

(Vice Charman) GÜRHAN ÇEVİK

Signed

Signed

Signed

(Secretary) YAKUP LERMİ

Signed

Signed

Signed

  
Ozan ZEYREK  
Sworn Translator / Tercüman

Tel : +90.324 232 41 67 - 233 15 62 - 231 46 36 - 37 - Fax : +90.324 237 78 63 Ofis GSM : +90.533 746 79 99

Camişerif Mahallesi İstiklal Caddesi 5254 Sokak Arı İşhamı No: 1 Kat : 2/9 Mersin / Türkiye

e-mail : zengin@zengintercume.com - www.zengintercume.com

# ZENGİN TERCÜME

Müşavirlik Hizmetleri Limited Şirketi

ZENGİN TRANSLATION & CONSULTATION SERVICES CO. LTD.

شركة زكين للترجمة والخدمات الاستشارية المحدودة

ZENGİN ÜBERSETZUNGS - UND BERATUNGSDIENSTE GmbH



**Certification of Notary Public:** I, the undersigned, the 17<sup>th</sup> Notary Public of Ankara hereby certify that the signatures set beneath this instrument are the true hands of **AYÇA AYDIN**, holder of TR. ID. No: 59689420586, born on 06.08.1988, daughter of **HIDIR** and **ZEYNEP** holder of ID Card No: A02B88125 valid until 25.04.2027, Issued by Republic of Turkey Ministry of Interior, (Authorized to signe for **GEM MENA HUMANITARIAN AID ASSOCIATION**- Tax Number : 3910644041) and **GÜRHAN ÇEVİK**, holder of TR. ID. No: 17272186318, born on 03.08.1976, son of **ÜNAL** and **SALIHA** holder of Provisional ID No: 203329150 issued on 28.07.2023, Issued by Çukurova Birth Registry Directorate, ((Authorized to signe for **GEM MENA HUMANITARIAN AID ASSOCIATION**- Tax Number : 3910644041) and **YAKUP LERMI**, holder of TR. ID. No: 21626606278, born on 07.11.1987, son of **abdulah** and **CEMİLE** holder of ID Card No: A21N93601 valid until 17.08.2029, Issued by Republic of Turkey Ministry of Interior, (Authorized to signe for **GEM MENA HUMANITARIAN AID ASSOCIATION**- Tax Number : 3910644041) and I further certify that they set their hands at my office in my presence on this the 02 August 2023.

**Supporting Document :** In accordance with the resolution numbered 2023/7 dated 26.07.2023 of **GEM MENA HUMANITARIAN AID ASSOCIATION** affixed on page 7 of Resolution Book certified by Turkish Republic Hatay Governorship under certification No: 318 on 18.07.2023 it was proven that Any of President Ayça AYDIN or Vice President Gürhan ÇEVİK or secretary Yakup LERMI are authoized jointly with any of the aforementioned to represent the Association in official offices, institutions, establishments, banks and private administrations, signing all kinds of documents, opening and closing accounts in banks, withdrawing money from bank accounts, depositing money, and representing the association before third parties.

In accordance with the charter of **GEM MENA HUMANITARIAN AID ASSOCIATION** which was verified from the website <https://derbis.demekler.gov.tr/OnlineTuzukDogrulamaWeb?kutukno=31-026-123&dogrulamakodu=Tellc089-95cd-417e-8695-8e9f8439532c> and the text of association activities are entered in the text of this instrument. In accordance with certificate of Operation which was verified from the website <https://derbis.demekler.gov.tr/OnlineFaaliyetbelgesidogrulamaWeb/ViewD> and is added to the text of this instrument

Selma BOZKAN TÜRKÖĞLU - Authorized Secretary to sign for  
**BUKET ŞAHİNTÜRK KILINÇ**, the 17<sup>th</sup> Notary Public of Ankara / (Signed and Officially Stamped)

=====  
*We Zengin Translation & Consultation Services Company Ltd., hereby certify this translation to be true and correct and that it fully corresponds to the original Turkish text with respect to meaning only and we accept the liability that may arise from the misinterpretation thereof.*

Mersin, August 16, 2023

Translated by:

**Oğuzhan KIROĞLU**  
Sworn Translator



Tel : +90.324 232 41 67 - 233 15 62 - 231 46 36 - 37 - Fax :+90.324 237 78 63 Ofis GSM : +90.533 746 79 99  
Camişerif Mahallesi İstiklal Caddesi 5254 Sokak Arı İşhamı No: 1 Kat : 2/9 Mersin / Türkiye

e-mail : [zengin@zengintercume.com](mailto:zengin@zengintercume.com) - [www.zengintercume.com](http://www.zengintercume.com)

T.C.  
ANKARA 17.  
NOTERLİĞİ

## İMZA SİRKÜLERİ

02 Ağustos 2023

ANKARA 17. NOTERİ  
BUKET SAHİNTÜRK  
KILINÇ

ÜN VANI : GEM MENA İNSANİ YARDIM DERNEĞİ  
ADRES : Kuzeytepe Mah. 73. Sk. No: 14 / 1 Antakya  
YETKİLİLER : AYÇA AYDIN 59689420586, GÜRHAN ÇEVİK 7272186318  
, YAKUP LERMİ 21626606278  
YETKİNİN KULLANIM ŞEKLİ : HERHANGİ İKİSİNDEN BİRİSİYLE MÜŞTEREKEN

ATATÜRK BULVARI  
N:151 BATIHAN İŞ  
MERKEZİ ASMA KAT.N:1  
BAKANLIKLAR  
ÇANKAYA / ANKARA  
Tel:+903124182320  
Fax:+903124257854

KÜTÜK NO : - 31-026-123  
VERGİ DAİRESİ - NO : 031201 - 23 TEMMUZ VERGİ DAİRESİ MÜD. - 3910644041

Yukarıda adresi yazılı GEM MENA İNSANİ YARDIM DERNEĞİ ünvanlı derneğin T.C Hatay Valiliği'nden, 18.07.2023 tarih ve 318 tasdik numarası ile onaylı karar defterinin 7. sayfasına alınmış bulunan 26.07.2023 tarih ve 2023/7 numaralı Yönetim Kurulu kararında

Yönetim Kurulu Dernek Merkezinde toplanarak aşağıdaki kararları almıştır.

- Yönetim Kurulu Başkanlığına Ayça AYDIN
- Başkan Yardımcılığına Gürhan ÇEVİK
- Sekreterliğe Yakup LERMİ
- Saymanlığa Ozan ZEYREK

Yönetim kurulu üyesi olarak Mehmet HASANOĞLU'nun seçilmesine

Derneği resmi daireler, kurumlar, müesseseler, bankalar ve özel idarelerde temsil etmeye, her türlü evrakları imzalamaya, bankalara hesap açtırmaya, hesapları kapatmaya, bankalarda para çekmeye, para yatırmaya, üçüncü şahıslar nezdinde temsil etmeye, Başkan Ayça AYDIN, başkan yardımcısı Gürhan ÇEVİK'in veya sekreter Yakup LERMİ'den her hangi ikisinden birisiyle birlikte müştereken temsil etmesine, temsile ilişkin noterden imza sirküleri çıkartılmasına oybirliği ile karar verilmiştir.

denildiğinden, belirtilen karara göre işlem yapılarak ünvan altında kullanacağım aşağıda örnekleri bulunan imzamin onaylanmasını talep ederim.

GEM MENA İNSANİ YARDIM DERNEĞİ ADINA TEMSİLEN (BAŞKAN) AYÇA AYDIN

Ayça AYDIN  
İMZAAyça AYDIN  
İMZAAyça AYDIN  
İMZA

(BAŞKAN YARDIMCISI) GÜRHAN ÇEVİK

Gürhan ÇEVİK  
İMZAGürhan ÇEVİK  
İMZAGürhan ÇEVİK  
İMZA

(SEKRETER) YAKUP LERMİ

Yakup LERMİ  
İMZAYakup LERMİ  
İMZAYakup LERMİ  
İMZAAnkara 17. Noteri  
İmza Yetkili Başkatip  
Selma BOZKAN TÜRKÖZ



02 Ağustos 2023

T.C.  
ANKARA 17.  
NOTERLİĞİANKARA 17. NOTERİ  
BUKET ŞAHİNTÜRK  
KILINÇATATÜRK BULVARI  
N:151 BATIHAN İS  
MERKEZİ ASMA KAT N:1  
BAKANLIKLAR  
ÇANKAYA / ANKARA  
Tel: +903124182320  
Fax: +903124257854

Bu Onaylama işlem altındaki imzaların 3910644041 vergi numaralı GEM MENA İNSANİ YARDIM DERNEĞİ adına YETKİLİSİ olarak hareket eden, gösterdiği T.C. İçişleri Bakanlığı tarafından verilmiş 25/04/2027 geçerlilik tarihli, A02B88125 seri numaralı, fotoğraflı Türkiye Cumhuriyeti Kimlik Kartına göre , baba adı HIDIR , ana adı ZEYNEP , doğum tarihi 06/08/1988 olan ve halen yukarıdaki adreste bulunduğunu, okuryazar olduğunu bildiren 59689420586 T.C. kimlik numaralı AYÇA AYDIN ile 3910644041 vergi numaralı GEM MENA İNSANİ YARDIM DERNEĞİ adına YETKİLİSİ olarak hareket eden, gösterdiği 28/07/2023 tarihli, 203329150 belge numaralı, Çukurova Nüfus Müdürlüğü tarafından verilmiş fotoğraflı Geçici Kimlik Belgesine göre , baba adı ÜNAL , ana adı SALİHA , doğum tarihi 03/08/1976 olan ve halen yukarıdaki adreste bulunduğunu, okuryazar olduğunu bildiren 17272186318 T.C. kimlik numaralı GÜRHAN ÇEVİK ile 3910644041 vergi numaralı GEM MENA İNSANİ YARDIM DERNEĞİ adına YETKİLİSİ olarak hareket eden, gösterdiği T.C. İçişleri Bakanlığı tarafından verilmiş 17/08/2029 geçerlilik tarihli, A21N93601 seri numaralı, fotoğraflı Türkiye Cumhuriyeti Kimlik Kartına göre , baba adı ABDULLAH , ana adı CEMİLE , doğum tarihi 07/11/1987 olan ve halen yukarıdaki adreste bulunduğunu, okuryazar olduğunu bildiren 21626606278 T.C. kimlik numaralı YAKUP LERMİ isimli kişilere ait olduğunu noterlikte huzurumda alındığını, onaylarım. (İki Ağustos İkibinyirmüç) Çarşamba günü 02/08/2023

DAYANAK:GEM MENA İNSANİ YARDIM DERNEĞİ ünvanlı derneğin T.C Hatay Valiliği'nden, 18.07.2023 tarih ve 318 tasdik numarası ile onaylı karar defterinin 7. sayfasına alınmış bulunan 26.07.2023 tarih ve 2023/7 numaralı Yönetim Kurulu kararına göre,Derneği resmi daireler, kurumlar, müesseseler, bankalar ve özel idarelerde temsil etmeye, her türlü evrakları imzalamaya, bankalara hesap açtırmaya, hesapları kapatmaya, bankalarda para çekmeye, para yatırmaya, üçüncü şahıslar nezdinde temsil etmeye, Başkan Ayça AYDIN, başkan yardımcısı Gürhan ÇEVİK'in veya sekreter Yakup LERMİ'den her hangi ikisinden birisiyle birlikte müştereken temsil etmeye yetkili buldukları görülerek karar örneği sirküler metnine dayanak olarak eklenmiştir.

DAYANAK:<https://derbis.dernekle.gov.tr/OnlineTuzukDogrulamaWeb?kutukno=31-026-123&dogrulamakodu=1c11c089-95cd-417e-8695-8e9f8439532c> Web sayfasından doğrulan tüzüğe göre GEM MENA İNSANİ YARDIM DERNEĞİ ünvanlı derneğin tüzüğü görülerek faaliyet belgesi sirküler metnine dayanak olarak eklenmiştir.

DAYANAK: <https://derbis.dernekle.gov.tr/OnlineFaaliyetBelgesiDogrulamaWeb/ViewD> osya web sayfasından doğrulan faaliyet belgesi görülerek sirküler metnine dayanak olarak eklenmiştir.

ANKARA 17. NOTERİ  
BUKET ŞAHİNTÜRK KILINÇ  
Yerine  
İmza Yetkili Başkatip  
SELMA BOZKAN TÜRKÖĞLU

True Copy

## KARARIN

No'su : 2023-7 Tarih: 26.07.2023 İlk Gbrev Dağılımı Konusu

Başkan : Ayca ABDUL

## Toplantıya Katılan Üyelerin Adı Soyadı

: Günhan SEVİK, Mehmet HASANOĞLU,  
Yakup LEDLİ,  
Özge ZEYDEK

## KARARIN METNİ

Özge ZEYDEK Kurulu demek noktasında toplantıya katılan üyelerin olumsuzlukları hakkında görüşmeler yapılmıştır.

Demek Kurulu üyelerinde oluşan gırtlaklı kurulu üyeler arasında yapılan gbrev dağılımına göre ilk gbrev toplantısı yapılabileceği görüşülmüştür.

- Yönetim Kurulu başkanlığında Ayca ABDUL başkanlığında yapılan toplantıda, Başkan yardımcılığında Günhan SEVİK, Sekreterliğinde Yakup LEDLİ, Saymanlığında Özge ZEYDEK
- Yönetim Kurulu üyesi olarak Mehmet HASANOĞLU'nun seçilmesinin

Demeksi resmî cihazlar, kurulumlar, müesseseler, bankalar ve diğer ibarelerde temsil etmeye, her türlü evrakları imzalamaya, bankalar hesap açtırmaya, hesapları kapatmaya, bankalarda para çekmeye, para yatırmaya, diğer şahıslar nezdinde temsil etmeye baştan AYCA ABDUL'un başka yöneticisi GÜNHAN SEVİK'in tetkik tutanağına göre birisiyle müştereken çalışması, AYCA ABDUL'un başka yöneticisi YAKUP LEDLİ'nin temsil etmesine, temsil işleri arasında imza değişiklikleri çıkarılmasına şüphesiz ile karar verilmiştir.

Ayca ABDUL Günhan SEVİK Özge ZEYDEK Yakup LEDLİ Mehmet HASANOĞLU

Başkan Kurul Üyesi Kurul Üyesi Kurul Üyesi Kurul Üyesi

*(Handwritten signatures)*

## DEFTERİ

No'su : 2023-7 Tarih: 26.07.2023 İlk Gbrev Dağılımı Konusu

## KARARIN

Başkan : Ayca ABDUL

Tarih: 26.07.2023

No'su : 2023-7

Konusu



Başkan

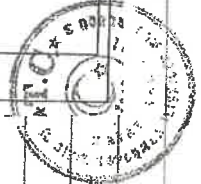
Üyeler

## TASDİK ŞERHİ FORMU

T.C.

HATAY VALİLİĞİ

İl Sivil Toplumla İlişkiler Müdürlüğü

Defter Sahibi Demekçi : GEM MENA İNSANI YARDIM  
Adı : DERNEĞİKünlük Numarası : 31-026-123  
Yerleşim Yeri : KUZUYTEPE MAH. 73.-SOKAK  
DISKAPINO:14 - İÇKAPINO:1  
ANTAKYA/HATAYDefterin Türü : Karar Defteri  
Sayfa Adedi : 78  
Dönemi : 2023İl Sivil Toplumla İlişkiler Müdürlüğü  
Tasdik Tarihi : 18.07.2023  
Künlük Numarası : 318Mühür  
Murat VARAVİR  
İl Sivil Toplumla İlişkiler Müdürlüğü

02 Temmuz 2023